

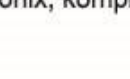
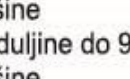
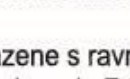
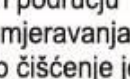
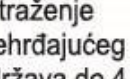
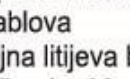
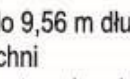
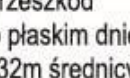
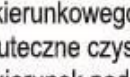
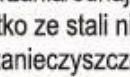
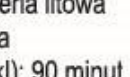
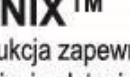
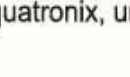
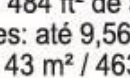
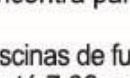
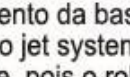
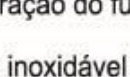
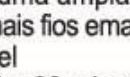
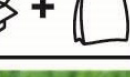


# FLOWCLEAR AQUATRONIX™



Bestway

# FLOWCLEAR AQUATRONIX™



## UK AQUATRONIX™

- Cordless design for full range motion; eliminates tangled cords
- Built-in rechargeable durable lithium battery
- Cycle use time: 90 minutes
- Included drop retrieval kit
- Easy clean stainless steel filter screen traps up to 4.5 L of debris inside the base compartment
- Patented directional jet system ensures efficient cleaning as the robot will change direction when encountering walls or obstacles
- Recommended for flat bottom pools
- Round Pools: up to 7.32 m / 24' in diameter or 45 m<sup>2</sup> / 484 ft.<sup>2</sup> in total area
- Rectangular pools: up to 9.56 m / 31'4" in length or 43 m<sup>2</sup> / 463 ft.<sup>2</sup> in total area

Contents: One Aquatronix, retrieval kit

Made in China

## GR AQUATRONIX™

- ΑΣΥΡΜΑΤΟΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΣ ΓΙΑ ΚΙΝΗΣΗ ΠΑΝΘΟΥΣ ΕΜΒΕΛΕΙΑΣ, ΟΣΤΕ ΝΑ ΜΗΝ ΥΠΑΡΧΟΥΝ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΑ ΑΠΟ ΜΠΕΡΑΜΕΝΑ ΚΑΛΩΔΙΑ
- ΕΝΔΩΜΑΤΩΜΕΝΗ ΕΠΑΝΑΦΟΡΤΙΖΟΜΕΝΗ ΑΝΘΡΑΚΙΚΗ ΜΠΑΤΑΡΙΑ ΛΙΘΙΟΥ
- ΧΡΟΝΟΣ ΚΥΚΛΟΥ ΧΡΗΣΗΣ: 90 ΛΕΠΤΑ
- ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΤΑΙ ΚΙΤ ΑΝΑΚΤΗΣΗΣ ΠΤΩΣΗΣ
- Η ΕΥΚΟΛΙΑ ΚΑΘΑΡΙΣΜΕΝΗ ΟΒΟΝΗ ΦΙΛΤΡΟΥ ΑΠΟ ΑΝΘΡΑΚΙΔΙΟΤΑ ΑΤΣΑΛΙ ΠΑΓΔΕΥΕΙ ΜΕΧΡΙ ΚΑΙ 4,5 ΛΙΤΡΑ ΦΡΑΥΣΜΑΤΟΣ ΤΟ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟ ΤΗΣ ΒΑΣΗΣ
- ΤΟ ΠΑΤΕΝΤΑΡΙΣΜΕΝΟ ΤΖΕΤ ΣΥΣΤΗΜΑ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗΣ ΚΑΙ ΚΑΤΕΥΘΥΝΣΗΣ ΕΞΑΣΦΑΛΙΖΕΙ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΙΚΟ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟ, ΚΑΘΩΣ ΤΟ ΡΟΜΠΟΤ ΑΛΛΑΞΕΙ ΚΑΤΕΥΘΥΝΣΗ ΟΤΑΝ ΣΥΝΑΝΤΑ ΤΟΙΧΟΥΣ Η ΑΛΛΑ ΕΜΠΟΔΙΑ
- ΣΥΝΙΣΤΑΤΑΙ ΓΙΑ ΠΙΣΙΝΕΣ ΜΕ ΕΠΙΠΕΔΗ ΒΑΣΗ
- ΣΤΡΟΓΓΥΛΕΣ ΠΙΣΙΝΕΣ: ΕΩΣ 7,32 ΜΕΤΡΑ / 24' ΠΟΔΙΑ ΔΙΑΜΕΤΡΟΣ Η 45 ΤΕΤΡ. ΜΕΤΡΑ / 484 ΤΕΤΡ. ΠΟΔΙΑ ΣΥΝΟΛΙΚΗΣ ΕΚΤΑΣΗΣ
- ΟΡΡΟΓΩΝΙΕΣ ΠΙΣΙΝΕΣ: ΕΩΣ 9,56 ΜΕΤΡΑ / 31' ΠΟΔΙΑ 4" ΙΝΤΣ ΕΣ ΚΑΤΑ ΜΗΚΟΣ Η 43 ΤΕΤΡ. ΜΕΤΡΑ / 463 ΤΕΤΡ. ΠΟΔΙΑ ΣΥΝΟΛΙΚΗΣ ΕΚΤΑΣΗΣ
- ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ: ΕΝΑ ΑΚΥΑΤΡΟΝΙΧ, ΚΙΤ ΑΝΑΚΤΗΣΗΣ ΠΤΩΣΗΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΖΕΤΑΙ ΣΤΗΝ ΚΙΝΑ

## IN AQUATRONIX™

- A teljes mozgástartomány érdekében vezetékmentes kialakítás; Vége az összekabalyodott kábelok korának
- Beépített újratölhető és tartós lítium akkumulátor
- Üzemiold ciklusonként: 90 perc
- Kiemelő készlet mellékelve
- Az egyszerűen tisztítható rozsdamentes acél szűrőbetét képes akár 4,5 liter szennyeződést befogadni az alapi részben
- A szabadalmaztatott irányított vízsgugaras rendszer hatékony tisztítást garantál, miközben a robot irányt vált falak vagy akadályok észlelésekor
- Laposfenékű medencékhez ajánlott
- Kerek medencék: akár 7,32 m / 24 láb átmérő vagy 45 m<sup>2</sup> / 484 négyzetláb teljes felület
- Négyyszögletes medencék: akár 9,56 m / 31 láb 4 hüvelyk átmérő vagy 43 m<sup>2</sup> / 463 négyzetláb teljes felület

Tartalom: Egy Aquatronix, kiemelő készlet

Származási hely: Kína

## US AQUATRONIX™

- Akutoitel ajam võimaldab vabalt liikuda ilma juhtmeid kasutamata
- Sisseehitatud laaditav töökindel liitiumaku
- Tõotsükli pikkus: 90 minutit
- Sisaldab sisselaskmise ja tagasituleku komplekti
- Roostevabast terasest filtrikorvid mahutavad 4,5 liitrit prahti
- Patenteeritud suunatud ja süsteem puhastab tõhusalt, sest robot muudab suunda, kui tuvastab seina või takistuse
- Sobib tasase põhjaga basseineid
- Ümarad basseini: diameetriga kuni 7,32 m / 24' või kogupindalaga 45 m<sup>2</sup> / 484 ruutjalga
- Nelinurksed basseini: diameetriga kuni 9,56 m / 31'4" või kogupindalaga 43 m<sup>2</sup> / 463 ruutjalga

Sisu: üks Aquatronix, tagasituleku komplekt

Valmistatud Hiinas

## FR AQUATRONIX™

- Modèle sans fil pour se déplacer partout ; finis les cordons emmêlés
- Batterie au lithium rechargeable et durable intégrée
- Durée d'utilisation : 90 minutes
- Kit de descente et de récupération inclus
- Le filtre en acier inoxydable facile à nettoyer récupère jusqu'à 4,5 litres de débris à l'intérieur du compartiment de base
- Le système breveté de jets directionnels garantit un nettoyage efficace car le robot changera de direction quand il rencontrera des parois ou des obstacles
- Recommandé pour les piscines à fond plat
- Piscines rondes : jusqu'à 7,32 m / 24' de diamètre ou 45 m<sup>2</sup> / 484 pi.<sup>2</sup> de superficie totale
- Piscines rectangulaires : jusqu'à 9,56 m / 31'4" de long ou 43 m<sup>2</sup> / 463 pi.<sup>2</sup> de superficie totale

Contenus : un Aquatronix, kit de récupération

Fabriqué en Chine

## DE AQUATRONIX™

- Беспроводная конструкция для свободного перемещения; без путающихся шнуров
- Встроенный долговечный литиевый аккумулятор
- Продолжительность работы: 90 минут
- В комплект входит приспособление для погружения и извлечения робота-пылесоса из бассейна
- Легко очищаемый сетчатый фильтр из нержавеющей стали задерживает до 4,5 л мусора во внутреннем отсеке
- Запатентованная система направленной струи обеспечивает эффективную очистку, поскольку робот-пылесос меняет направление движения при столкновении со стенками и препятствиями
- Рекомендуется для бассейнов с плоским дном
- Крупные бассейны: диаметром до 7,32 м (24') или общей площадью 45 м<sup>2</sup> (484 кв. футов)
- Прямоугольные бассейны: длиной до 9,56 м (31'4") или общей площадью 43 м<sup>2</sup> (463 кв. футов)

В комплект входят: один Aquatronix,

приспособление для погружения и извлечения

Сделано в Китае

## IT AQUATRONIX™

- Bezdružné dizajns plina diapazona kustilbai; nověší vadu sapišanos
- Iebövčš uzidājējams ilgas darbības litija akumulatorius
- Lietošanas cikla ilgums: 90 minūtes
- Iekļauts ielikšanas/izņemšanas komplekts
- Nerušējošā tēraudā filtra siets var uzņvert 4,5 l netirumu pamatnes nodalījumā
- Patentētā virziena strūkklas sistēma nodrošina efektīvu tīrīšanu, jo robots maina virzienu, saskaroties ar sienām vai šķēršļiem
- Ieteicams baseiniem ar plakānu grīdu
- Apaljiem baseiniem: diametrā līdz 7,32 m/24' vai ar kopējo platību 45 m<sup>2</sup>/484 kvadrātēpēdas
- Taisnstūra baseiniem: ar garumu līdz 9,56 m/31'4" vai ar kopējo platību 43 m<sup>2</sup>/463 kvadrātēpēdas

Komplektācijas: Viens Aquatronix,

izņemšanas komplekts

Ražotājiavals: Ķīna

## ES AQUATRONIX™

- Bežični dizajn za kretanje u punom rasponu; eliminiira zapetljanje kablova
- Ugrađena punjiva trajna litijumska baterija
- Ciklus vremena korišćenja: 90 minuta
- Uključen komplet za potragu
- Zaslon sa nehrđajućim čeličnim filterom koji se lako čisti i zadržava do 4,5 L otpada u osnovnoj površini
- Patentirani sistem usmeravanja omogućava efikasno čišćenje jer će robot mijenjati smer kada dodirne zidove ili prepreke
- Preporučuje se za bazene sa ravnim dnom
- Okrugli bazeni: sa prečnikom do 7,32 m ili ukupne površine 45 m<sup>2</sup>
- Pravokutni bazeni: dužine do 9,56 m ili ukupne površine 43 m<sup>2</sup>

Sadržaj: Jedan Aquatronix, komplet za

potragu

Proizvedeno u Kini

## PT AQUATRONIX™

- Kabellose Konstruktion für maximale Bewegungsfreiheit ohne Kabelgewirr
- Langlebige, wiederaufladbare Lithium-Batterie
- Reinigungszyklus: 90 Minuten
- Praktische Abtauch- und Aufzieh-Ausstattung
- Auffangbehälter mit leicht zu reinigendem Filtersieb (4,5 Liter) aus rostfreiem Stahl
- Effektive Reinigung durch patentiertes Düsen-Leitsystem: AQUA ROVER wechselt bei Hindernissen automatisch die Richtung
- Empfohlen für ebene Poolböden
- Runde Pools: bis zu 7,32 m / 24' Durchmesser oder 45 m<sup>2</sup> / 484 ft.<sup>2</sup> Gesamtfläche
- Eckige Pools: bis zu 9,56 cm / 31'4" Länge oder 43 m<sup>2</sup> / 463 ft.<sup>2</sup> Gesamtfläche

Inhalt: Ein Aquatronix™, ein Ladekabel

Hergestellt in China

## PL AQUATRONIX™

- Bezdrátové provedení umožňuje neomezený pohyb a eliminuje riziko zamotaní kabelu
- Vestavěné dobijecí litiové baterie s dlouhou výdrží
- Pracovní cyklus: 90 minut
- Obsahuje sadu pro vypuštění/vyzvednutí zařízení
- Filtrsvjerm av rustfritt stål med enkel rengjøring samler opp til 4,5 l rusk inne i baserommet
- Patentert jet-retningsssystem sikrer effektiv rengjøring ettersom roboten skifter retning når den støter inn i vegger eller hindringer
- Anbefalt for bassenger med flat bunn
- Runde bassenger: opptil 7,32 m / 24' i diameter eller 45 m<sup>2</sup> / 484 ft.<sup>2</sup> totalt areal
- Rektangulære bassenger: opptil 9,56 m / 31'4" i lengde eller 43 m<sup>2</sup> / 463 ft.<sup>2</sup> total areal

Innhold: En Aquatronix, innhentingssett

Laget i Kina

## RU AQUATRONIX™

- Brežični dizajn za neomejeno območno gibanje; odpravlja zapletanje kabla
- Vgrajena trajna litijeva baterija za ponovno polnjenje
- Cikel časa uporabe: 90 minut
- Priložen komplet za iskanje
- Enostaven čistilni zaslon s filtrom iz nerjavečega jekla pobere do 4,5 L naplavin znotraj osnovnega prostora
- Patentiran usmerjalni sistem zagotavlja učinkovito čiščenje, saj bo robot spreminjal smer pri dotikanju sten ali ovir
- Priporočljivo za bazene z ravnim dnom:
- Okrogli bazeni: s premerom do 7,32 m ali 45 m<sup>2</sup> skupne površine
- Pravokotni bazeni: dolžine do 9,56 m ali 43 m<sup>2</sup> skupne površine

Vsebina: En Aquatronix, komplet za iskanje

Izdelano na Kitajskem

## IT AQUATRONIX™

- Design senza fili per una completa libertà di movimento; niente più cavi aggrovigliati
- Batteria ricaricabile al litio integrata, di lunga durata
- Durata del ciclo: 90 minuti
- Kit di immersione / recupero incluso
- Il filtro a rete in acciaio inox, di facile pulizia, intrappola fino a 4,5 L di detriti all'interno del vano base
- Il sistema brevettato di getto direzionale garantisce una pulizia efficiente della piscina: il robot cambierà direzione in base alle pareti o ostacoli incontrati
- Consigliato per le piscine con fondo piatto
- Piscine tonde: fino a 7,32m / 24' di diametro e a 484 ft.<sup>2</sup> di area totale
- Piscine rettangolari: fino a 9,56 m / 31'4" di lunghezza e a 463 ft.<sup>2</sup> di area totale

Contenuto: un Aquatronix, kit di recupero

Prodotto in Cina

## DK AQUATRONIX™

- Trådløst design for full rekkvedde-bevægelse; eliminerer sammenviklede ledninger
- Innebygd oppladbart holdbart litiumbatteri
- Syklusbrukstid: 90 minutter
- Inkludert fall-henreset
- Filterskjerm av rustfritt stål med enkel rengjøring samler opp til 4,5 l rusk inne i baserommet
- Patentert jet-retningsssystem sikrer effektiv rengjøring ettersom roboten skifter retning når den støter inn i vegger eller hindringer
- Anbefalt for bassenger med flat bunn
- Runde bassenger: opptil 7,32 m / 24' i diameter eller 45 m<sup>2</sup> / 484 ft.<sup>2</sup> totalt areal
- Rektangulære bassenger: opptil 9,56 m / 31'4" i lengde eller 43 m<sup>2</sup> / 463 ft.<sup>2</sup> total areal

Innhold: En Aquatronix, innhentingssett

Laget i Kina

## US AQUATRONIX™

- Brežični dizajn za neomejeno območno gibanje; odpravlja zapletanje kabla
- Vgrajena trajna litijeva baterija za ponovno polnjenje
- Cikel časa uporabe: 90 minut
- Priložen komplet za iskanje
- Enostaven čistilni zaslon s filtrom iz nerjavečega jekla pobere do 4,5 L naplavin znotraj osnovnega prostora
- Patentiran usmerjalni sistem zagotavlja učinkovito čiščenje, saj bo robot spreminjal smer pri dotikanju sten ali ovir
- Priporočljivo za bazene z ravnim dnom:
- Okrogli bazeni: s premerom do 7,32 m ali 45 m<sup>2</sup> skupne površine
- Pravokotni bazeni: dolžine do 9,56 m ali 43 m<sup>2</sup> skupne površine

Vsebina: En Aquatronix, komplet za iskanje

Izdelano na Kitajskem

## FR AQUATRONIX™

- Design senza fili per una completa libertà di movimento; niente più cavi aggrovigliati
- Batteria ricaricabile al litio integrata, di lunga durata
- Durata del ciclo: 90 minuti
- Kit di immersione / recupero incluso
- Il filtro a rete in acciaio inox, di facile pulizia, intrappola fino a 4,5 L di detriti all'interno del vano base
- Il sistema brevettato di getto direzionale garantisce una pulizia efficiente della piscina: il robot cambierà direzione in base alle pareti o ostacoli incontrati
- Consigliato per le piscine con fondo piatto
- Piscine tonde: fino a 7,32m / 24' di diametro e a 484 ft.<sup>2</sup> di area totale
- Piscine rettangolari: fino a 9,56 m / 31'4" di lunghezza e a 463 ft.<sup>2</sup> di area totale

Contenuto: un Aquatronix, ophaalkit

Made in China

## NL AQUATRONIX™

- Snoerloos ontwerp voor volledige bewegingsvrijheid; geen snoeren die in de knoop raken
- Ingebouwde oplaadbare duurzame lithiumbatterij
- Cyclustijd: 90 minuten
- Met kit vallen/ophalen
- Eenvoudig te reinigen roestvrijstalen filter vangt tot 4,5 l vuil op in de opvangbak in de basis
- Gepatenteerd richtingstraalsysteem zorgt voor een efficiënte reiniging; de robot verandert van richting wanneer deze merend of obstakels tegenkomt
- Aanbevolen voor zwembaden met een vlakke bodem
- Ronde zwembaden: diameter tot 7,32 m / 24' of totaal oppervlak van 45 m<sup>2</sup> / 484 ft.<sup>2</sup>
- Rechthoekige zwembaden: lengte tot 9,56 m / 31'4" of totaal oppervlak van 43 m<sup>2</sup> / 463 ft.<sup>2</sup>

Inhoud: Eén Aquatronix, ophaalkit

Made in China

## DE AQUATRONIX™

- Trådløst design gör att roboten rör sig fritt och du slipper sladdrassel
- Inbyggd uppladdningsbart litiumbatteri med lång hållbarhet
- Cykeltid: 90 minuter
- Släpp- och återhämtningskit medföljer
- Det rostfria stålfilter är lätt att rengöra och samlar upp 4,5 liter skräp i basfacket
- Patenterat riktningssystem säkerställer effektiv rengöring. Roboten kommer att byta riktning när den stöter på väggar eller hinder
- Rekommenderas för pooler med plan botten
- Rund pool: upp till 7,32 m / 24' i diameter eller med en total yta på 45 m<sup>2</sup> / 484 ft.<sup>2</sup>
- Rektangulär pool: upp till 9,56 m / 31'4" i längd eller med en total yta på 43 m<sup>2</sup> / 463 ft.<sup>2</sup>

Innehåll: En Aquatronix, återhämtningskit

Tillverkad i Kina

## TR AQUATRONIX™

- Tam kapsamlı hareket için kablolu tasarrım; karışık kablolar ortadan kaldırır
- Şarj edilebilir, dayanıklı dahili lityum pil
- Çevrim kullanım süresi: 90 dakika
- Birakma-geri alma kiti ile birlikte sunulur
- Kolaylıkla temizlenen paslanmaz çelik filtreleri taban kompartimanını içinde 4,5 L'ye kadar biriktirir tutar
- Patentli yönelimi jet sistemi, robot duvarlara veya engellerle karşılaştiğında yön değiştireceğinden etkili temizlik sunar
- Düz tabanlı havuzlar için önerilir
- Yuvarlak havuzlar: maksimum çapı 7,32 m / 24' veya toplam alanı 45 m<sup>2</sup> / 484 ft.<sup>2</sup>
- Dikdörtgen havuzlar: maksimum boyu 9,56 m / 31'4" veya toplam alanı 43 m<sup>2</sup> / 463 ft.<sup>2</sup>

İçerik: Bir adet Aquatronix, geri alma kiti

Çin'de yapılmıştır

## ES AQUATRONIX™

- Diseño sin cables para un rango de movimientos completo; elimina los cables enredados
- Duradera batería de litio
- Tiempo de uso ciclo completo: 90 minutos
- Incluye kit para recuperación desde el fondo
- La pantalla del filtro de acero inoxidable es de fácil limpieza y atrapa hasta 4.5 L de desechos dentro del compartimento base
- El sistema patentado jet system asegura una limpieza eficiente ya que el robot cambiará de dirección cuando se encuentre con paredes u obstáculos
- Recomendado para piscinas con fondo plano
- Piscinas redondas: hasta 7,32 m / 24' de diámetro o 45 m<sup>2</sup> / 484 pies<sup>2</sup> de área total
- Piscinas rectangulares: hasta 9,56 m / 31'4" de longitud o 43 m<sup>2</sup> / 463 pies<sup>2</sup> de superficie total

Contenidos: Un robot Aquatronix, un kit de recuperación

Fabricado en China

## FR AQUATRONIX™

- Täysin johdoton; ei enää sotkeutuvia johtoja
- Integroitu ladattava, kestävä litiumakku
- Käyttöaika: 90 minuuttia
- Mukana noutolaite
- Perussäiliöllä varustettu ruostumattomasta teräksestä valmistettu helposti puhdistettava suodatin pystyy poistamaan jopa 4,5 l roskaa
- Tehokkaan puhdistuksen takaava patentoitu suunnattu suihkujärjestelmä: robotti vaihtaa suuntaa kohdatessaan altaan seinään tai muun esteen
- Suositellaan uima-altaisii, joissa on tasainen pohja
- Pyöreät altaat: halkaisija enintään 7,32 m / 24' tai kokonaispinta-ala 45 m<sup>2</sup> / 484 ft.<sup>2</sup>
- Suorakaiteen muotoiset altaat: pituus enintään 9,56 m / 31'4" tai kokonaispinta-ala 43 m<sup>2</sup> / 463 ft.<sup>2</sup>

Sisältö: Yksi Aquatronix ja noutolaite

Valmistusmaa: Kiina

## IT AQUATRONIX™

- Design fără cablu pentru o gamă largă de mișcări; elimină cabluri încurcate
- Baterie rezistentă, reincărcabilă încorporată cu litiu
- Timp de utilizare a ciclului: 90 minute
- Kit de recuperare în caz de cădere inclus
- Ecranul cu filtru din inox cu curățare facilă prinde până la 4,5 l de rezidui în compartimentul de bază din interior
- Sistemul cu jet direcțional brevetat garantează curățarea eficientă pe măsură ce robotul își schimbă direcția când întâlnește pereți sau obstacole
- Recomandat pentru piscinele cu fund plat
- Piscine rotunde: până la 7,32 m/24' în diametru sau 45 m<sup>2</sup> / 484 ft.<sup>2</sup> de suprafață totală
- Piscine pătrate: până la 9,56 m / 31'4" în diametru sau 43 m<sup>2</sup> / 463 ft.<sup>2</sup> de suprafață totală

Conținut: Un Aquatronix, kit de recuperare

Fabricat în China

## DK AQUATRONIX™

- Trådløs konstruktion til kørsel i hele området
- Vær fri for sammenviklede kabler
- Indbygget genopladeligt robust lithiumbatteri
- Rensetid på en opladning: 90 minutter
- Levers med isættings-/opsamlingsæt
- Rensevenlig rustfri stålfiltersi fanger op til 4,5 L snavs i fodens opsamlingsrum